Año IV.—Núm. 1201. Valparaiso, viérnes 14 de diciembre de 1888.

ZOROBABEL RODRIGUEZ,
REDACTOR PRINCIPAL.

Suscriciones.

Anual	$ 10 00
Semestral	" 6 00
Trimestral	" 3 00
Mensual	" 1 00
Número suelto	" 0 05

OFICINA.
CALLE DE PRAT NÚM 70

LA UNION

J. RAMON GUTIERREZ M.,
JERENTE.

Avisos.

A la cabeza de la cronica, línea 10 centavos diarios.
Avisos nuevos..... id 10 id el primer dia
y..... 05 los dias siguientes
Id económicos, medio centavo por palabra.

REMITIDOS.

Los de interes jeneral se publicaran gratuitamente, los d mas, a precios convencionales

Movimiento de vapores.

DICIEMBRE DE 1888.

LLEGADAS.

Sábado	1	Itata	Callao e intermedios
Martes	4	Pizarro	Callao e intermedios
Id	4	Chiloé	Puerto Montt e int.
Miércoles	5	Colombia	Coronel, Tomé y Talcahuano
Viérnes	7	Arica	Caleta Buena e int.
Sábado	8	Santa Rosa	Callao e intermedios
Lúnes	10	John Elder	Europa via Magallanes
Martes	11	Lautaro	Callao e intermedios
Miércoles	12	Copiapó	Puerto Montt e int.
Id	12	Itata	Tomé y Talcahuano
Sábado	15	Maipo	Callao e intermedios
Martes	18	Mendoza	Callao e intermedios
Miércoles	19	Chiloé	Puerto Montt e int.
Id	19	Santa Rosa	Coronel, Tomé y Talcahuano
Id	19	Rapel	Caleta Buena e int.
Sábado	22	Cotopaxi	Europa via Magallanes
Id	22	Ayacucho	Callao e intermedios
Lúnes	24	Arica	Caleta Buena e int.
Martes	25	Amazonas	Callao e intermedios
Miércoles	26	Maipo	Tomé y Talcahuano.
Juéves	27	Copiapó	Puerto Montt e int.
Sábado	29	Laja	Callao e intermedio.

SALIDAS.

Sábado	1	Amazonas	Callao e intermedios
Id	1	Copiapó	Puerto Montt e int.
Miércoles	5	Chachapoal	Callao e intermedios
Id	5	Rapel	Caleta Buena e int.
Juéves	6	Itata	Tomé y Talcahuano
Sábado	8	Galicia	Europa via Magallanes
Id	8	Pizarro	Callao e intermedios
Id	8	Chiloé	Puerto Montt e int.
Lúnes	10	Arica	Caleta Buena e int.
Miércoles	12	Colombia	Callao e intermedios
Juéves	13	Santa Rosa	Coronel, Huarmey, Casma, Samanco, Chimbote, Salaverry, Pacasmayo, Eten, Pimentel, Paita y Guayaquil el miércoles 26 de diciembre, a las 5 de la tarde.
Sábado	15	Lautaro	Callao e intermedios
Domingo	16	Copiapó	Puerto Montt e int.
Miércoles	19	Itata	Callao e intermedios
Juéves	20	Maipo	Tomé y Talcahuano
Sábado	22	Rapel	Caleta Buena e int.
Id	22	John Elder	Europa via Magallanes
Domingo	23	Mendoza	Callao e intermedios
Miércoles	26	Chiloé	Puerto Montt e int.
Juéves	27	Santa Rosa	Callao e intermedios
Sábado	29	Ayacucho	Coronel, Tome y Talcahuano
Domingo	30	Amazonas	Callao e intermedios
		Arica	Caleta Buena e int.

Compañía
Sud-Americana de Vapores.

Vapores para el norte.

Vapor LAUTARO,
su capitan Roberts, saldrá para Callao el
sábado 15 del presente
a las 6 P. M., con escala en Coquimbo, Huasco, Caldera, Chañaral, Taltal, Antofagasta, Iquique, Pisagua, Arica, Mollendo, Quilca, Chala, Pisco y Tambo de Mora.

Vapor ITATA,
su capitan Moon, saldrá para Panamá el
miércoles 19 del presente
a las 6 P. M., con escala en Coquimbo, Huasco, Carrizal, Caldera, Antofagasta, Iquique, Pisagua, Arica, Ilo, Mollendo, Lomas, Pisco, Tambo de Mora, Callao, Casma, Samanco, Chimbote, Salaverry, Pacasmayo, Eten, Pimentel, Paita y Guayaquil.

Vapor RAPEL,
su capital Hardaker, saldrá para Caleta Buena el
sábado 22 del presente
a las 6 P. M., con escala en Los Vilos, Tongoi, Coquimbo, Totoralillo, Peña Blanca, Huasco, Taltal, Oliva, Antofagasta, Cobija, Tocopilla, Pabellon de Pica e Iquique.

Vapores para el sur.

Vapor COPIAPÓ
capitan Mannsen saldrá el 1.° y 16 de cada mes, con escala en Tomé, Talcahuano, Coronel, Lota, Lebu, Corral, Ancud, Calbuco y Puerto Montt.
Tambien conduce pasajeros y carga para Carahue, Valdivia, Trumag, Maullin, Huite, Quemchi, Quicavi, Achao, Dalcahue, Puqueldon, Chonchi y Castro.
Los trasbordos y conexiones con el vapor de los Cabales de Chiloé, tendrán lugar en Puerto Montt; el vapor del 23 lleva la carga para Maullin y los trasbordos para Carahue (Imperial), en Talcahuano. 1207

Compañía
de Navegacion por Vapor en el Pacifico.

Vapores para Europa
POR LA VIA DEL ESTRECHO DE MAGALLANES.
SALIDAS EN DIA SABADOS.
A las dos de la tarde, con escala en Talcahuano, Lota, Punta Arenas, Montevideo, Rio Janeiro, Lisboa, Burdeo y Liverpool.
El siguiente vapor saldrá con las malas de Valparaiso

Va por JOHN ELDER
su capitan Rawcliffe, saldrá para Europa el
sábado 22 de diciembre.
Tocará tambien en Vigo y en Plymouth para desembarcar pasajeros.

Vapores para el Norte

Vapor MENDOZA,
su capitan Thompson, saldrá para Panamá, con escala en Coquimbo, Huasco, Caldera, Chañaral, Taltal, Antofagasta, Iquique, Pisagua, Arica, Mollendo, Quilca, Chala, Pisco, Tambo de Mora, Callao, Salaverry, Paita y Guayaquil el
sábado 22 de diciembre
a las 5 P. M.
Tambien recibirá pasajeros y carga para los Estados Unidos y Europa, via Panamá.
Este vapor en su viaje del Callao, tocará solamente en Salaverry, Paita y Guayaquil, haciendo asi un viaje rápido para Panamá.

Vapor SANTA ROSA,
su capitan Heath, saldrá para Panamá con escala en Coquimbo, Huasco, Carrizal Bajo, Caldera, Chañaral, Antofagasta, Iquique, Pisagua, Arica, Ilo, Mollendo, Lomas, Pisco, Tambo de Mora, Callao, Huacho, Supe, Huarmey, Casma, Samanco, Chimbote, Salaverry, Pacasmayo, Eten, Pimentel, Paita y Guayaquil el
miércoles 26 de diciembre,
a las 5 de la tarde.

Vapores para el Sur

Vapor CHILOÉ,
su capitan Cox saldrá el 8 y 23 de cada mes con escala en Tomé, Talcahuano, Coronel, Lota, Lebu Corral, Ancud, Calbuco, y Puerto Montt.
Tambien conduce carga y pasajeros para Valdivia Trumag, Maullin, Huite, Quemchi, Quicavi, Achao, Dalcahue, Puqueldon, Chonchi y Castro.
Los trasbordos y conexiones del vapor de los Canales con los vapores que salen de Valparaiso el 8, y 16 de cada mes, tendrán lugar en Puerto Montt: el vapor del 23 lleva la carga para Maullin y se trasbordará en Ancud.
JUAN PRAIN,
Ajente.

LINEA
ALEMANA DE VAPORES
HAMBURG-PACIFIC.

Salida mensual para EUROPA por via del Canal de Smyth y del Estrecho de Magallanes.
Harán la carrera los siguientes vapores nuevos:
VIRGILIA, CORDELIA, BIANCA, LAVINIA, TITANIA, ROMA, VALERIA y DIANA,
y otros actualmente en construccion.

Vapor TITANIA,
su capitan Petersen, saldrá para Hamburgo con escala en Coronel, Corral y Punta Arenas a principios de enero.

Vapor ROMA,
su capitan Molsen, saldrá para Arica con escala en Coquimbo, Caldera, Antofagasta e Iquique el
domingo 16 del corriente
a las 10 A. M.
Por fletes y pasajes, véanse con
WEHRHAHN Y Ca.,
Ajentes Jenerales

Compañía
ALEMANA DE VAPORES
KOSMOS.
SALIDAS PARA EUROPA
por la via del canal de Smith y del Estrecho de Magallanes.
Los siguientes vapores saldrán para el Hamburgo, con escala en Lota, Punta Arenas y Montevideo o un puerto del Brasil.
SALIDAS PARA EUROPA.
Vapor Memphis, su capitan Mohlers, el 25 de diciembre, para el Havre y Hamburgo.
Vapor Totmes, su capitan Svendsen, el 1.° de enero, para Hamburgo.
El vapor Totmes tiene un médico a bordo.
SALIDAS PARA EL NORTE.
Vapor Totmes, el 12 de diciembre, directamente a Iquique y Arica.
Por fletes y pasajes, véanse con
VORWERK Y CA.,
Ajentes jenerales.
1361

SEGUROS.

La República.
Compañía Chilena de Seguros contra Incendios y Riesgos Marítimos.
Presidente, Guillermo Lyon vice-presidente Napoleon Peró.
Directores: Jorje von Bischofhausen, Javie Cerverú, Antonio Maldini, Fructuoso Irigoyen y Manuel Antonio Velasquez.
FRUCTUOSO IRIGOYEN
administrador.
Oficina: Valparaiso, calle Cochrane, número 2 Blanco, 263.
1248

La Pacífico
Compañía Chilena
DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS Y RIESGOS MARITIMOS.
Capital autorizado..... $ 10.000,000
Capital suscrito..... 3.000,000
DIRECTORIO:—J. T. RAMOS, R. D. CARSON, R. LYON, A. A. PLOTNER, A. STUVEN, E. EDWARDS y P. CAPURRO.
Jerente, EDMUNDO BORCOSQUE PEREZ.
907—a. Oficina, Valparaiso, Prat 75.

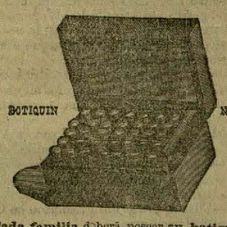
La Valparaiso
SOCIEDAD NACIONAL DE SEGUROS A PRIMA FIJA CONTRA INCENDIOS Y RIESGOS MARITIMOS.
AUTORIZADA POR DECRETO SUPREMO DE 26 DE AGOSTO DE 1886.
Capital suscrito ..... $ 2.000,000
Junta de administacion para 1888.
Presidente..... don Cárlos G. Hudobro
Vice-presidente.. " Agustin Solar
Director..... " Roberto Pretot
Id ..... " David W. Williamson
Id ..... " Emilio Escobar
Suplente..... " Filiberto Herrera
Id ..... " J. N. Davila A.
Jerente..... " Emilio Escobar.
Ajentes: en Santiago, don Roberto Eyzaguirre, Huérfanos, 29, D. Talca, don Cárlos Holzmann—Concepcion, los señores J. A. Galindo y Ca.—Serena y Coquimbo, don Antonio Z.° Larraguibel—Talcahuano, don Jorje Jehevich—Iquique, don David Richardson—Chillan, don Ramon Lira Carrera.
Asegura edificios, muebles, mercaderias, buques, cargamentos y otras propiedades contra riesgos marítimos y de incendios. Oficina, Valparaiso, calle de Arturo Prat, 98.
748 a

La Comercial,
Compañía Chilena de Seguros
MARITIMOS Y DE INCENDIOS.
Capital Suscrito .... $ 2.500,000
Presidente:
Don Arturo M. Edwards.
Vice-presidente:
" Francisco J. Alesco.
Directores:
Don Benjamin Squella. | Don Jorje Halle.
" Francisco Newman. | " Salvador Bustos
Suplente:
Miguel Abrines.
Jerente:
Don Francisco Antonio Pinto.
Asegura edificios, muebles, mercaderias, buques cargamentos etc.
FRANCISCO ANTONIO PINTO,
jerente.
Oficina: calle Prat, núm. 97
Ajente en Santiago, don J. Santiago Riesco.
877—a

La Protectora
COMPAÑIA CHILENA DE SEGUROS.
Contra incendios y riesgos de mar, y personales en accidentes de ferrocarriles y vapores.
CAPITAL AUTORIZADO..... $ 3.000,000
CAPITAL SUSCRITO ..... " 2.000,000
JUNTA DIRECTIVA.
Presidente.—Señor Oscar Herrera.
Vice-presidente—Señor Buenaventura Sanchez.
Director.—Señor Aníbal Herquiniqo, Eduardo Campino, Guillermo Mackenna, Isaac A. Prieto, Contra-almirante Viel, Ricardo H. de Ferrari.
Asegura edificios, muebles, mercaderias, buques cargamentos.
Ajencias.—En Iquique, señor Silvestre I. Hesse; Autofagasta, señor Matias Rojas D.; Coquimbo, señores A. Sicel y Ca.; Talca, señor Cárlos Holzmann; Chillan, señor S. F. Tiedje; Concepcion, señor José M. Serrato; Tomé, sucesion B. Bambach; Talcahuano, señores Mathieu, Brañas y Ca.; Cauquenes, señor Fidel S. Merino; Linares, señor Zenon Mendez; Melipilla, señor José M. Valdivieso; Quillota, señor Domingo Cádiz.
Oficina en Santiago: calle Huérfanos, 25-B.
" " Enrique Meiggs Sanchez, ajente.
Oficina en Valparaiso calle Arturo Prat número 103.
ISÁAC A. PRIETO, director-jerente.
925 a

LA NACIONAL
Compañia de Seguros
sobre la Vida y contra Incendios.
Capital..... $ 2.000,000
Fondos acumulados..... $ 300,000
Oficina en Santiago, Bandera 24.
LUIS DÁVILA L., Jerente.
Oficina en Valparaiso, calle Prat 81
M. ANIBAL TAGLE, Ajente.

LA CHILENA
Compañía de Seguros
Maritimos y contra Incendios
ESTABLECIDA EN EL AÑO 1858.
CAPITAL AUTORIZADO.. $ 4.000,000
Oficina en Valparaiso calle de A. Prat núm. 8.
DIRECTORIO.
PRESIDENTE:
Señor Javier Villanueva
VICE-PRESIDENTE:
Santiago Lyon.
DIRECTORES:
Señor Jorje Lewis.
" Cárlos J. O. Schröder
" Agustin Edwards
" Luis F. Prieto.
" Luis M. Cervero.
" Hector Bocche.
" Benito F. Smith.
DIRECTOR ADMINISTRADOR:
Señor Cárlos J. O. Schröder.
SECRETARIO:
Señor Alfredo D. Faz.
AJENTES
En Iquique, North y Jewell.
En Coquimbo y Serena, Tomas J. W. Millie
En Antofagasta, Döll y Ca.
En Santiago, Swinburn y Ca.
En Talca, Andres Vaccaro
En Chillan, Ignacio Brunet.
En Concepcion, Lawrence y Ca.
En Tomé, H. P. Hinrichsen e Hijo.
En Talcahuano, C. Jullian e Hijo
En Ancud, Vicente A. Robles.
En Puerto Montt, Federico Oelckers.
Se asegurian edificios, mercaderias, muebles, menajes, buques, cargamentos y otras mercaderias precios moderados. 756—a



Cada familia deberá poseer su botiquin de los Específicos Homeopáticos de Humphreys. Son tan necesarios como los ferro-carriles, telégrafos, ó máquinas de coser. Por medio de ellos se evitan la mayor parte de las enfermedades, se aplacan los dolores, se efectuan curas, se ahorran las visitas del médico, y se conserva la salud de la familia. El costo de un botiquin casero se ahorra de cien maneras.
☞ Vease la Lista de Botiquines Caseros y sus precios en la página 132.

Mentor Homeopatico de Humphreys,
Ó SEA LA GUIA DE LA FAMILIA.
(Libro Grande.)
Con 370 páginas, Octavo Real, impreso en papel de color, encuadernado en tafilete, media pasta. Muy util á los que usan los específicos.
Precio $1.50. Dirijirse á
HUMPHREYS' HOMEOPATHIC MEDICINE CO.
109 FULTON ST., NUEVA YORK.

UNICOS PUNTOS DE VENTA.
BOTICA DEL VINO DE LA VIDA,
249 Victoria 249.
—o—
BOTICA SUCURSAL,
Victoria 30 B, Independencia 19 E.
—o—
BOTICA CONDELL,
462 Victoria y 464.

LA AMÉRICA
Compañía Nacional de Seguros.
Establecida en 30 de octubre de 1861.
CAPITAL..... $ 2.000,000
FONDO DE RESERVA..... " 300,000
Se asegura contra riesgos de incendios y marítimos a primas moderadas.
JUNTA DIRECTIVA PARA 1888.
Presidente. Don Antonio Barrena. Vice-Presidente. Don Cárlos Lorca.
Directores.
Santiago 2.° Prieto — J. Ignacio Larrain Z
Juan G. Jonhson — Alfredo Lyon
Administrador... R. Uldaricio Carvallo. Don Cárlos G. Nebel.
Ajencias.

En Santiago	Don Cárlos Rogers	En Talcahuano	Señores Cornou Hnos.
" Iquique	" Viuda Alibaud	" Tomé	Don Juan de Dios Cruz.
" La Serena	" Manuel Alfonso	" San Felipe y Los Andes	" Juan A. Samit.
" Concepcion	" Rodolfo B. Bahamondes	" Los Anjeles	" Emilio Zúñiga.
" Chillan	" Mauricio Herrera	" Collipulli	" Sáez. Celindo Muñoz Hnos.
" Talca	" Francisco de B. Maturana.	" Curicó	" Ramon Fredes O.

Oficina, calle Arturo Prat, número 124.
1-a

LA AMÉRICA. LA AMÉRICA.

AVISOS JUDICIALES.

Remate judicial. Por decreto del señor Juez Letrado en lo civil, se ha fijado el 14 del actual para el remate de unas propiedades pertenecientes a la sucesion de don Antonio Covarrubias, ubicadas en el cerro de Carretas de esta ciudad. Los antecedentes se encuentran en la secretaria del que suscribe.
Valparaiso, diciembre 11 de 1888.
RAMON VALENZUELA C.
1201

Pregones. Por acuerdo de los herederos de don Pedro Leon Beltramin, celebrado ante el Juez Compromisario don Alberto Casanueva, se acordó dar los pregones de la lei para el remate de los bienes raices que la testamentaria posee en Santiago y en Llalliai.
Valparaiso, noviembre 30 de 1888.
LOS HEREDEROS.
1218

TABACOS
DE LA FABRICA A VAPOR
LA CONSTANCIA
DE LA
NUEVA COSECHA
de Francisco Bettancourt.
Esta fábrica ha adquirido las mejores semillas de tabaco estranjero que ha hecho cultivar en el pais y obtenido las muestras mejores en aroma, fortaleza y buen gusto, con los cuales no pueden competir otros establecimientos. Sus clases y precios están, pues, fuera de toda competencia.
Una sola visita a esta fábrica convencerá de la verdad de esta afirmacion.
La buena fama de que gozan los tabacos de
La Constancia
han tentado a varios especuladores para falsificar sus marcas e imitar sus elaboraciones por medio de etiquetas parecidas y recomendaciones engañosas, lo que se avisa a la clientela.
CUIDADO CON LAS FALSIFICACIONES.
Las denominaciones que han tentado la codicia de ciertos comerciantes son:
Tabacos en paquete Semilla Habano.
" " " Virjinio
" " " de pelo
" " " Rio Grande.
" " " Paraguayo.
Cigarrillos de hoja plateados, etc. etc.
Se ha empezado a construir un nuevo edificio para ensanchar la
Gran fábrica a vapor
y poder elaborar toda clase de tabacos en mayor escala.
Desde luego se ofrecen tabacos picados y empaquetados, cigarros puros y cigarrillos a todos precios y fuera de toda competencia.
Enviaré muestras a quien las solicite
F. BETTANCOURT.
Calle de Chacabuco desde los núms. 277 a 291.

Tipo usado
se vende en la imprenta de
"LA UNION."
1124 h-a

Maquinaria
PARA MANTEQUILLA,
SURTIDO COMPLETO,
ofrece
826 JUAN E. CLARK

Francisco Bettancourt
EL UNICO TENEDOR DE LA MANTEQUILLA DE LA HACIENDA DE "HOSPITAL" QUESOS DE CHANCO y REDONDOS
Tambien tiene constantemente en venta:
Aguardientes de uva varias clases.
Pisco Italia id.
Vinos tintos y blanco.
Vinagre de vino blanco y varias clases de licores encajonados.
Toda clase de frutos del pais y tabacos.
Asimismo me encargo de toda clase de comisiones y embarques.
Calle de YUNGAI, núm. 290 y MERCED, núm. 765—

Aceite de linaza
DEL PAIS
enteramente puro.
COCIDO..... $ 1.50 galon.
CRUDO..... " 1.47½ "
Vender
WILLIAMSON BALFOUR Y CA.,
Calle Blanco, núm. 134.
36

A Venta:
Preparaciones de ACIDO CARBOLICO
JABON para lavar ropa
ofrece
1215 JUAN E. CLARK

Certámen Literario
DEL
CIRCULO CATOLICO DE SANTIAGO.

I.

El Circulo Católico de Santiago para solemnizar la fiesta del Sagrado Corazon de Jesus, patrono del Círculo, abre un certámen sobre los temas siguientes:
A.—"Estudio sobre la administracion política de Chile desde 1826 hasta 1830."
B.—"Estudio sobre los principios de la revolucion francesa en órden al orijen y limitaciones del poder."
C.—"Necesidad y ventajas del reinado social de Jesucristo."
D.—Un drama.
E.—Una oda "Leon XIII y la libertad."
F.—Un artículo o leyenda sobre "Costumbres nacionales."

II.

Podrá concurrir al certámen cualquier persona; pero no tendrán opcion a premios las composiciones que contuvieren algo contrario a la moral o al dogma católicos.
Los trabajos deberán ser inéditos.

III.

Los interesados entregarán sus composiciones al secretario del Círculo ántes del 1.° de mayo de 1889, con un sobre sellado que contenga dentro el nombre del autor; en la carátula el seudónimo correspondiente; de todo lo cual dará recibo el secretario.

IV.

Las siguientes personas componen los jurados:
Para el tema A, los señores:
Don Abdon Cifuentes
" Enrique De Putron
Prb. " Estéban Muñoz Donoso
" Javier Arlegui Rodriguez
" Zorobabel Rodriguez.
Para los temas B y C, los señores:
Prb. Don Antonio Bello D.
" Cárlos Aldunate Solar
" José Francisco Fábres
Prb. " Luis Vergara Donoso
" " Raimundo Salas.
Para los temas D, E y F, los señores:
Prb. Don Cárlos Renjifo
" Cárlos Walker Martinez
" Francisco Gonzalez E.
" Rafael Errázuriz Urmeneta
" Ventura Blanco.

V.

El autor de la mejor composicion que se presentare sobre cada uno de los temas signados con las letras A, B, C y D, será premiado con la cantidad de cuatrocientos pesos, y con doscientos pesos el de los signados con las letras E y F.
Cada premio llevará su correspondiente diploma.

VI.

Serán publicadas las composiciones premiadas en el periódico que designe el Directorio del Círculo.

VII.

Los sobres que no fueren abiertos se devolverán con las composiciones correspondientes a quien presentare el recibo dado por el secretario.
Santiago, noviembre 24 de 1888.
MANUEL A. COVARRUBIAS,
Secretario.
1201

Ajentes de La Union.

SANTIAGO—Don Manuel Barros Barro Huérfanos, 37 A.
VIÑA DEL MAR.—Don José Acosta.
CASABLANCA—Don J. Ignacio Guarachi
CABILDO—Don Froilan Carvajal.
RINCONADA DE LOS ANDES—Doña Eloisa Diaz García.
SAN FRANCISCO DE LIMACHE—Don Ricardo Portus.
QUILLOTA—Don Lorenzo Osorio
SAN FERNANDO—Don Emiliano Fuenzalida.
SAN FELIPE—Don Juan Antonio Samit.
CURICÓ—Don Manuel J. Gallego.
CHILLAN—Don José Munita Gormaz.
LINARES—Don Zenon Mendez.
CONCEPCION—Don Rafael Lopez
SERENA—Don Antonio Gallardo S.
ANTOFAGASTA—Don Luis R. Meneses.
COPIAPÓ—Don Rómulo Corbalan.
COQUIMBO—Don Pascual Carcazon.
VICUÑA—Don Juan José Mondaca.
OVALLE—Don Augusto Bussellet.
IQUIQUE—Don Enrique M. Silva

VINOS
de
Ramon Subercaseaux V.
Por cajones y barricas venden
MALDINI, MAURRAC Y Ca.
(CON DEPÓSITO EN BARRICAS DE 30 CENTAVOS
Salas Hermanos y Ca. Adolfo Couve.
1339

Rogers y Ca.
LA ESTRELLA BLANCA.
TE
EL UNICO PREMIADO.

Casi no hai artículo entre todos los que se compran en el gran mercado del mundo, Lóndres que exija mas esperiencia que el TE.
Siendo el TE un artículo de aroma mui delicado, es mui necesario confiar la compra de él a los que son capaces y a quienes son reconocidos por mui competentes no solamente en distinguir las diferentes clases, sino tambien en conocer el gusto del pais para el cual se compra.
Llamamos la atencion del público a las siguientes clases:

Té Extra Superior

Es de lo mas fino de la cosecha recojida durante la primavera. Es de hoja grande y de delicada fragancia. Da un licor sazonado, meloso y delicioso. Es económico en virtud de sus altas cualidades.
Todas nuestras clases están escojidas en Lóndres, por nuestro principal, cuya esperiencia de mas de 30 años del gusto chileno en materia de TE, le faculta para escojer y mandar solo las calidades a propósito para esta plaza.

Té Extra Superior

aumenta el buen humor y despluga la actividad, despeja y aviva la mente, estimula los nervios y vence a la desadez.
Cada paquete y cada lata llevan nuestra Marca comercial.
LA ESTRELLA BLANCA
sin la cual no es TÉ lejitimo de
Rogers y Ca.
VALPARAISO.
926 a

BURMEISTER Y C.A
Esquina de la Plaza Aníbal Pinto y calle Esmeralda.
Ofrecen en venta, como únicos importadores en Aduana y despachado por Mayor y Menor la afamada máquina de coser a mano y a pié

VENCEDORA

MARCA DEPOSITADA Y REJISTRADA EN SANTIAGO

MARCA REJISTRADA Y DEPOSITADA EN SANTIAGO

Ademas somos únicos importadores de las siguientes acreditadas fábricas de Máquinas de coser a mano y a pié para familias, astres zapateros, y talabarteros; Reforma, Circular Elastic, Blanca, Rotativa, Doméstica Howes Cadeneta, Non Pius Ultra, Minerva y varias otras marcas.
Siempre tenemos en venta por Mayor y Menor un completo surtido de paqueteria, juguetes, artículos de fantasia, agujas y útiles para toda clase de maquinas.
Teniendo un taller mecánico en la misma casa, nos ocupamos en la compostura de cualquiera marca
1173

ENFERMEDADES DEL ESTOMAGO.
PEPTO-COCAINA GIBSON
Para el Estómago.
—o—
PEPTO-COCAINA
Con Cascara Sagrada de GIBSON
Para el Estreñimiento
—o—
PEPTO-COCAINA CON BISMUTH DE GIBSON
PARA LA DIARREA CRÓNICA Y ACIDEZ AL ESTÓMAGO.
—o—
PEPTO-COCAINA CON BOLDO DE GIBSON
Para el Estómago e Hígado.
—o—
Pastillas Comprimidas de Clorato de Potasa y Cocaina
DE GIBSON, PARA LA GARGANTA.
ENFERMEDADES DE LA GARGANTA.
1243

GIBSON ROLON Y Ca.
Defensa, 219 a 229.
BUENOS AIRES.

DEPOSITO EN VALPARAISO FARMASIA ALEMANA DE EMILIO EISELE
39 Calle San Juan de Dios 39.

INMENSO SURTIDO DE NUEVAS MERCADERIAS
ACABAN DE LLEGAR A
"EL SIGLO" Y AL "GRAN BAZAR ESPAÑOL."
IMPORTACION DIRECTA. | POR LOS VAPORES DENDERAH Y GALICIA. | VENTAS POR MAYOR Y MENOR.
VELAS ADORNADAS PROPIAS PARA 1.a COMUNION.
JUGUETES DE TODAS CLASES PARA LA PASCUA.
OBJETOS DE FANTASIA PARA REGALO.
En los talleres de estos establecimientos, a cargo de INDUSTRIALES COMPETENTES, se confecciona toda clase de trajes para señoras y niñas y se fabrica ropa de todas clases para hombres y niños. SE HACE TAMBIEN DE MEDIDA. ESPORTACION A PROVINCIAS.
Ordenes a
Fernandez, Reyes y Ca.
CASILLA, 974.
PERCALAS ÚLTIMA NOVEDAD Y RICA CLASE.
PRECIOSO SURTIDO DE BORDADOS.
CASIMIRES DE LANA PROPIOS DE LA ESTACION.
TALLER DE SASTRERIA.—FABRICA DE ROPA HECHA. VICTORIA, 56 a 62. FABRICA DE CAMISAS.—TALLER DE TRAJES PARA SEÑORA.

DIAS PENOSOS

(44)

POR

CARLOS DICKENS.

SEGUNDA PARTE.

CAPÍTULO XI.

Mui ridículo.

Volvió a mirar el rostro de Ceci, y continuó paseando.

—Palabra de honor que no sé qué hacer. Esto es inmensamente absurdo

Le habia llegado el turno de capitular para exijir el secreto.

—Si me decidiese a hacer una cosa tan ridícula, dijo, apoyándose en la chimenea, no podria ser sino ofreciéndome la discrecion mas absoluta.

—Tengo confianza en V., y V. debe tenerla en mí: confianza por confianza.

La posicion que ocupaba delante de la chimenea le recordó su entrevista con el mequetrefe. Era la misma chimenea, y no pudo dejar de ocurrírsele que él era el verdadero mequetrefe en aquella ocasion.

—A fe mia que pocos se habrán visto en situacion mas ridícula, dijo, clavando los ojos en la alfombra, y despues en el techo, riendo, frunciendo el entrecejo, separándose de la chimenea y volviendo a ella; pero no veo otro medio que marcharme. Supongo que eso será lo cierto, y lo que está escrito se cumple siempre.

Ceci se levantó. Este resultado no le sorprendia; pero estaba mui satisfecha, y su rostro resplandecia de contento.

—Me permitirá V. añadir, continuó Jaime, que dudo de que ningun otro embajador ni ninguna otra embajadora hubiera podido gloriarse del mismo éxito. Declaro que, no solamente me ha colocado V. en una posicion mui ridícula, sino que tambien me ha derrotado en toda regla. ¿Me hará V. el favor, al menos, de decirme el nombre de mi victoriosa enemiga?

—¿Mi nombre? preguntó la embajadora.

—Es el único que puede interesarme.

—Cecilia Jupe.

—Puesto que voi a partir, perdone V. mi curiosidad. ¿Es V. de la familia?

—No soi sino una pobre muchacha, replicó Ceci, abandonada en mi infancia...; mi padre no era mas que un titiritero; me recojió mister Gradgrind, y desde entonces he vivido con ellos.

Cecilia habia desaparecido.

—Solo faltaba esto para completar mi hastio, dijo Mr. Harthouse, dejándose caer con abandono en el sofá, despues de haber permanecido un instante inmóvil como una estatua. Mi vergüenza es completa. ¡Una muchacha abandonada! ¡Una hija de un titiritero! El ridículo de que me he cubierto forma una pirámide interminable.

Y a propósito de pirámide, le ocurrió la idea de recorrer el Nilo. En seguida cojió una pluma, para escribir a su hermano la siguiente carta:

"Querido Jack: todo ha concluido respecto a Cokeville; me aburro demasiado, y dejo el puesto.—Tu afectísimo.

—JAIME."

Llamó.

—Que venga mi criado.

—Ha ido a acostarse, señor.

—Dígale V. que se levante y que haga los baules.

Escribió otras dos cartas: una para mister Bounderby, anunciándole que dejaba el pais, e indicándole dónde se le podria hallar durante quincedias, y la otra con el mismo objeto a mister Gradgrind. Apenas se habia secado el lacre en los sobres, y ya Jaime habia dejado tras si las largas chimeneas de la ciudad, instalado en un vagon del ferrocarril, que galopaba y resplandecia al traves del paisaje sombrio.

Los moralistas podrian imajinarse que mister Jaime Harthouse hizo algunas reflexiones consoladoras, a propósito del recuerdo de aquella retirada, una de las mas estrañas acciones de su vida, que no llegó a ser una especie de compensacion para las demas, y que habia servido de desenlace a un negocio bastante feo; pero no las hizo. Un profundo sentimiento por no haber conseguido mas que ponerse en ridículo; lo mucho que de él se reirian los hombres de su especie si se decidies e a contarles la aventura: en esto únicamente pensó, es decir, en un tormento mas. Tanto, que la accion mas laudable de su vida, o poco menos, fué justamente la que ocultó con mas cuidado, porque era la de que mas se avergonzaba.

CAPÍTULO XII.

Mui decisivo.

A pesar de un constipado formidable, de una estincion de voz, de estornudos continuos que amenazaban a cada instante dislocar su majestuosa nariz, la infatigable señora Sparsit persiguió incansablemente a Bounderby. Presentándose en todo el resplandor de su dignidad personal en su casa de la calle de San Jaime, no pudo contener mas tiempo su cañon cargado hasta la boca, y lo hizo estallar como una bomba. Despues de haber cumplido su misisn con infinita alegria, aquella mujer, de un espíritu sublime, se sintió mal, y cayó sin sentido sobre Mr. Bounderby.

El primer cuidado de Mr. Bounderby fué sacudirse para desembarazarse de la señora Sparsit, y dejarla salir como pudiese de las diferentes fases de su complicada indisposicion. En seguida recurrió a los estimulantes mas eficaces; es decir, hizo una tortilla las manos de la respetable señora; le roció el rostro con agua, y le llenó la boca de sal. Cuando, gracias a estas atenciones delicadas, la señora Sparsit volvió en su acuerdo (que no tardó mucho), Mr. Bounderby la depositó en un tren espreso, sin ofrecerle otros tónicos, y la condujo a Cokeville mas muerta que viva.

Considerada como ruina clásica, la señora Sparsit presentaba un espectáculo bastante interesante cuando llegó al término de su viaje; pero, considerada bajo cualquiera otro punto de vista, la indisposicion que habia sufrido era escesiva y disminuia sus derechos a la admiracion pública. Sin prestar la menor atencion al deplorable estado del traje y de la salud de la señora, sordo a sus estornudos patéticos, Mr. Bounderby la metió en un fiacre, y la condujo en seguida a Pierre-Loge.

—Señor Tomas Gradgrind, dijo Bounderby, cayendo como un huracan en la habitacion de su suegro; aquí está una señora... Ya conoce V. a la señora Sparsit... Pues aquí está. Tiene que decir a V. una cosa interesante.

—¿No ha recibido V. mi carta? esclamó mister Gradgrind.

—No se trata aquí de carta ninguna, caballero, gritó Bounderby. La ocasion es oportuna para hablar de cartas! ¡Qué vengan a hablar de cartas a Josué Bounderby, de Cokeville, en la situacion en que se encuentra!

—Bounderby, dijo Gradgrind con tono de pacífica reconvencion: hablo de una carta especial, que le he dirijido a V. a propósito de Luisa.

—Tomas Gradgrind, replicó Bounderby dando con la mano repetidos golpes en la mesa; yo hablo tambien de un asunto completamente especial, que tambien tiene relacion con Luisa. Señora Sparsit; señora, adelántese V.

Esta infortunada señora, procurando entonces dar su testimonio, pero sin poder pronunciar con claridad una palabra, y haciendo penosos jestos que anunciaban una inflamacion de la garganta, se fatigó tanto, e hizo involuntariamente tantos mohines, que Mr. Bounderby, desesperado, la cojió por el brazo y la dió una sacudida.

—Si no puede V. hablar, dijo Bounderby, deje que yo lo haga. El momento no es mui oportuno para que una señora, por el evado que sea su nacimiento, nos apure la paciencia tosiendo y estornudando. Tomas Gradgrind, la señora Sparsit, que está presente, se encontró por casualidad hace poco en el caso de oir una conversacion al aire libre entre su hija de V. y su amigo Mr. Jaime Harthouse

—¿De veras? preguntó Gradgrind.

—Pues ya se ve que sí, esclamó Bounderby; y en esa conversacion...

—Es inútil repetírmelo, Bounderby; sé lo que ha pasado.

—¿Lo sabe V.? En ese caso, dijo Bounderby, a quien le sacaban de tino la calma y la dulzura de su suegro, puesto que V. sabe tanto, quizás sabrá tambien dónde se encuentra su hija en este momento.

—Sin duda. Está aquí.

—¿Aquí?

—Mi querido Bounderby, permítame V. que le ruegue, en interes de todos, que modere sus arrebatos. Luisa está aquí. Desde que pudo contar la entrevista con la persona de quien V. habla, y que siento en el alma haberle presentado, Luis